

Druk Nr 237/2010

Projekt z dnia 07 października 2010 r.

**UCHWAŁA NR**  
**RADY MIEJSKIEJ W ŁODZI**  
**z dnia**

**w sprawie zmian budżetu oraz zmian w budżecie miasta Łodzi na 2010 rok.**

Na podstawie art. 18 ust. 1 i ust. 2 pkt 4, art. 51 ust. 1 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 2001 r. Nr 142, poz. 1591, z 2002 r. Nr 23, poz. 220, Nr 62, poz. 558, Nr 113, poz. 984, Nr 153, poz. 1271 i Nr 214, poz. 1806, z 2003 r. Nr 80, poz. 717 i Nr 162, poz. 1568, z 2004 r. Nr 102, poz. 1055, Nr 116, poz. 1203 i Nr 167, poz. 1759, z 2005 r. Nr 172, poz. 1441 i Nr 175, poz. 1457, z 2006 r. Nr 17, poz. 128 i Nr 181, poz. 1337, z 2007 r. Nr 48, poz. 327, Nr 138, poz. 974 i Nr 173, poz. 1218, z 2008 r. Nr 180, poz. 1111 i Nr 223, poz. 1458, z 2009 r. Nr 52, poz. 420 i Nr 157, poz. 1241 oraz z 2010 r. Nr 28, poz. 142 i 146, Nr 40, poz. 230 i Nr 106, poz. 675), art. 12 pkt 5 w związku z art. 91 i art. 92 ust. 1 pkt 1 ustawy z dnia 5 czerwca 1998 r. o samorządzie powiatowym (Dz. U. z 2001 r. Nr 142, poz. 1592, z 2002 r. Nr 23, poz. 220, Nr 62, poz. 558, Nr 113, poz. 984, Nr 153, poz. 1271, Nr 200, poz. 1688 i Nr 214, poz. 1806, z 2003 r. Nr 162, poz. 1568, z 2004 r. Nr 102, poz. 1055 i Nr 167, poz. 1759, z 2007 r. Nr 173, poz. 1218, z 2008 r. Nr 180, poz. 1111 i Nr 223, poz. 1458, z 2009 r. Nr 92, poz. 753 i Nr 157, poz. 1241 oraz z 2010 r. Nr 28, poz. 142 i 146, Nr 40, poz. 230 i Nr 106, poz. 675) oraz art. 211, art. 212, art. 214, art. 233 pkt 3 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz. U. Nr 157, poz. 1240 oraz z 2010 r. Nr 28, poz. 146, Nr 96, poz. 620, Nr 123, poz. 835 i Nr 152, poz. 1020), Rada Miejska w Łodzi

**uchwala, co następuje:**

§ 1. Zwiększa się dochody budżetu miasta Łodzi na 2010 rok z tytułu przyznania środków z Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Łodzi zgodnie z umowami Dotacji zawartymi z ww.

Funduszem a Miastem Łódź o kwotę

7.428 zł

z tego:

- 1) Umową Dotacji Nr 117/EE/D/2010 z dnia 12 lipca 2010 r. 4.428 zł  
 Powyższa dotacja przyznana została na dofinansowanie zadania pn.  
 „Tajemnice Zbiornika Sulejowskiego” – międzyszkolny konkurs  
 informatyczno – przyrodniczy i fotograficzny”;
- 2) Umową Dotacji Nr 119/EE/D/2010 z dnia 13 lipca 2010 r. 3.000 zł  
 Powyższa dotacja przyznana została na dofinansowanie zadania pn.  
 „Zdrowa Ziemia – zdrowi ludzie” – program edukacji ekologicznej dzieci  
 4-6 letnich w Przedszkolu Miejskim nr 84”.

Zwiększenia dochodów dokonano w:

dziale 801 – Oświata i wychowanie

- 1) rozdziale 80101 – Szkoły podstawowe 4.428 zł  
 dochody bieżące  
 gminnym zadaniu pn. „8. Dotacje na zadania własne: d) z Wojewódzkiego  
 Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej”;
- 2) rozdziale 80104 – Przedszkola  
 dochody bieżące  
 gminnym zadaniu pn. „8. Dotacje na zadania własne: d) z Wojewódzkiego  
 Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej”;

zgodnie z załącznikiem Nr 1.

§ 2. Zwiększa się wydatki budżetu miasta Łodzi na 2010 rok o kwotę 7.428 zł

Zwiększenia wydatków dokonano w:

dziale 801 – Oświata i wychowanie

- 1) rozdziale 80101 – Szkoły podstawowe 4.428 zł  
 grupie wydatków – Zadania statutowe  
 gminnym zadaniu pn. „Szkoły podstawowe”;
- 2) rozdziale 80104 – Przedszkola 3.000 zł  
 grupie wydatków – Zadania statutowe

gminnym zadaniu pn. „Przedszkola”;

zgodnie z załącznikiem Nr 2.

§ 3. Zwiększa się dochody budżetu miasta Łodzi na 2010 rok o kwotę 278.940 zł

Zwiększenia dochodów dokonano w:

dziale 801 – Oświata i wychowanie

rozdziale 80195 – Pozostała działalność

1) dochody bieżące w tym: „na programy finansowane z udziałem środków,  
o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3” 237.940 zł

2) dochody majątkowe w tym: „na programy finansowane z udziałem  
środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3” 41.000 zł

nowym powiatowym zadaniu pn. „8.2. Środki finansowe pochodzące  
ze źródeł zagranicznych nie podlegających zwrotowi: Środki z EFS na  
realizację projektu pn. „Jestem zawodowcem na poziomie europejskim”;

zgodnie z załącznikiem Nr 1.

§ 4. Zmniejsza się wydatki budżetu miasta Łodzi na 2010 rok o kwotę 32.538 zł

Zmniejszenia wydatków dokonano w:

dziale 758 – Różne rozliczenia

rozdziale 75818 – Rezerwy ogólne i celowe

zadaniu gminnym pn. „Rezerwa celowa na wkład własny Miasta dla  
projektów realizowanych przy udziale środków pomocowych”;

zgodnie z załącznikiem Nr 2.

§ 5. Zwiększa się wydatki budżetu miasta Łodzi na 2010 rok o kwotę 311.478 zł

Zwiększenia wydatków dokonano w:

dziale 801 – Oświata i wychowanie

rozdziale 80195 – Pozostała działalność

nijej wymienionych nowych powiatowych zadaniach pn.:

- |                                                                                                                   |            |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|
| 1) „Jestem zawodowcem na poziomie europejskim”                                                                    | 270.478 zł |
| 2) majątkowym pn. „Zakupy inwestycyjne związane z realizacją projektu „Jestem zawodowcem na poziomie europejskim” | 41.000 zł  |

|                                                                    |           |
|--------------------------------------------------------------------|-----------|
| § 6. Zwiększa się dochody budżetu miasta Łodzi na 2010 rok o kwotę | 18.922 zł |
|--------------------------------------------------------------------|-----------|

Zwiększenia dochodów dokonano w:

dziale 852 – Pomoc społeczna

rozdziale 85201 – Placówki opiekuńczo – wychowawcze

dochody bieżące

- |                                                                                                                                       |       |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|
| 1) powiatowym zadaniu pn. „3. Dochody realizowane przez komunalne jednostki budżetowe oraz wpływy z innych jednostek organizacyjnych: |       |
| e) pozostałe: - dochody Placówek Opiekuńczo – Wychowawczych”                                                                          |       |
| 18.872 zł                                                                                                                             |       |
| 2) powiatowym zadaniu pn. „6. Pozostałe dochody: c) pozostałe: - inne”                                                                | 50 zł |

zgodnie z załącznikiem Nr 1.

|                                                                    |           |
|--------------------------------------------------------------------|-----------|
| § 7. Zwiększa się wydatki budżetu miasta Łodzi na 2010 rok o kwotę | 18.922 zł |
|--------------------------------------------------------------------|-----------|

Zwiększenia wydatków dokonano w:

dziale 852 – Pomoc społeczna

rozdziale 85201 – Placówki opiekuńczo – wychowawcze

powiatowym zadaniu pn. „Placówki opiekuńczo – wychowawcze”;

zgodnie z załącznikiem Nr 2.

§ 8. Dokonuje się przeniesienia planowanych w budżecie miasta Łodzi na 2010 rok wydatków:

- 1) z działu 400 - Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz i wodę kwotę 60.000 zł
- rozdziału 40095 – Pozostała działalność
- grupy wydatków – Zadania statutowe
- gminnego zadania pn. „Programy, prace studialne i przygotowawcze w zakresie energetyki miejskiej”
- do:
- działu 900 – Gospodarka komunalna i ochrona środowiska
- rozdziału 90095 – Pozostała działalność
- grupy wydatków – Zadania statutowe
- na realizację gminnego zadania pn. „Wydatki związane z działalnością Wydziału”;
- 2) w dziale 750 – Administracja publiczna kwotę 18.300 zł
- rozdziale 75023 – Urzędy gmin (miast i miast na prawach powiatu)
- z grupy wydatków – Zadania statutowe
- niżej wymienionych gminnych zadań pn.:
- a) „Wydatki związane z podpisem elektronicznym” 1.400 zł
- b) „Wydatki rzeczowe dotyczące utrzymania systemów teleinformatycznych w Urzędzie” 16.900 zł
- do grupy wydatków – Inwestycje i zakupy
- na realizację gminnego zadania pn. „Zakup, modernizacja i wymiana oprogramowania aplikacyjnego”;
- 3) z działu 757 – Obsługa długu publicznego kwotę 4.000 zł
- rozdziału 75702 – Obsługa papierów wartościowych, kredytów i pożyczek jednostek samorządu terytorialnego
- grupy wydatków - Obsługa długu
- gminnego zadania pn. „Odsetki, opłaty i prowizje od kredytów bankowych”
- do:
- działu 758 – Różne rozliczenia
- rozdziału 75814 – Różne rozliczenia finansowe

grupy wydatków – Zadania statutowe

na realizację gminnego zadania pn. „Wydatki z tytułu opłaty za przechowywanie depozytów rzeczowych w banku”;

4) w dziale 851 – Ochrona zdrowia kwotę 2.520 zł

rozdziale 85154 – Przeciwdziałanie alkoholizmowi

w gminnym zadaniu pn. „Miejski Program Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych – Miejska Komisja Rozwiązywania Problemów Alkoholowych”

z grupy wydatków – Wynagrodzenia i składki

do grupy wydatków – Zadania statutowe;

5) w dziale 852 – Pomoc społeczna

z rozdziału 85295 – Pozostała działalność kwotę 137.279 zł

grupy wydatków – Dotacje

powiatowego zadania pn. „Program Rozwoju Rodzicielstwa Zastępczego w Mieście Łodzi – wzmocnienie rodziny naturalnej oraz rozwój opieki zastępczej”

do:

rozdziału 85201 – Placówki opiekuńczo – wychowawcze

grupy wydatków – Wynagrodzenia i składki

na realizację powiatowego zadania pn. „Placówki opiekuńczo – wychowawcze”;

6) w dziale 921 – Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego kwotę 2.808 zł

rozdziale 92195 – Pozostała działalność

z grupy wydatków – Zadania statutowe

gminnego zadania pn. „Dofinansowanie imprez i usług kulturalnych”

do grupy wydatków – Inwestycje i zakupy

na realizację gminnego zadania majątkowego pn. „Zakup znaku towarowego”;

zgodnie z załącznikiem Nr 3.

§ 9. W związku z postanowieniami niniejszej uchwały wprowadza się zmiany w Załączniku pn. „Zestawienie planowanych kwot dotacji udzielanych z budżetu miasta Łodzi na 2010 rok” do uchwały Nr LXXVIII/1389/10 Rady Miejskiej w Łodzi z dnia 27 stycznia 2010 r. w sprawie uchwalenia budżetu miasta Łodzi na 2010 rok, zmienionej uchwałą Nr LXXXI/1422/10 Rady Miejskiej w Łodzi z dnia 3 marca 2010 r.:

- 1) w zapisie „852, 85295 – Program Rozwoju Rodzicielstwa Zastępczego w Mieście Łodzi – wzmocnienie rodziny naturalnej oraz rozwój opieki zastępczej” w kolumnach 4, 9 i 10 kwotę zmniejsza się o 137.279 zł;
- 2) w pozycji „Ogółem” w kolumnach 4, 9 i 10 kwotę zmniejsza się o 137.279 zł.

§ 10. Dokonuje się zmiany w Tabeli Nr 9 pn. „Wykaz limitów na wydatki na wieloletnie programy inwestycyjne, na programy i projekty realizowane ze środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3 ustawy o finansach publicznych oraz na zadania wynikające z kontraktów wojewódzkich” do uchwały Nr LXXVIII/1389/10 Rady Miejskiej w Łodzi z dnia 27 stycznia 2010 r. w sprawie uchwalenia budżetu miasta Łodzi na 2010 rok, zmienionej uchwałą Nr LXXXI/1422/10 Rady Miejskiej w Łodzi z dnia 3 marca 2010 r.:

w pkt 1 Informacja zarządzania miastem:

w Wydziale Wdrożeń i Projektów Informatycznych

w zadaniu pn. „2155701 Zakup, modernizacja i wymiana oprogramowania aplikacyjnego”:

- 1) w kolumnie 3 „Wartość kosztorysowa” i w kolumnie 6 „Wydatki budżetu na realizację programu/zadania w 2010 r.”
  1. środki własne miasta
  - kwoty zwiększa się o 18.300 zł;
- 2) w pozycji „Ogółem” w kolumnie 6 „Wydatki budżetu na realizację programu/zadania w 2010 r.”
  1. środki własne miasta
  - kwoty zwiększa się o 18.300 zł.

§ 11. W związku z postanowieniami niniejszej uchwały wprowadza się jednolity tekst Tabeli Nr 10 pn. „Wydatki na programy i projekty realizowane ze środków pochodzących z budżetu Unii Europejskiej, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3 ustawy o finansach publicznych” do uchwały Nr LXXVIII/1389/10 Rady Miejskiej w Łodzi z dnia 27 stycznia 2010 r. w sprawie uchwalenia budżetu miasta Łodzi na 2010 rok, zmienionej uchwałą Nr LXXXI/1422/10 Rady Miejskiej w Łodzi z dnia 3 marca 2010 r., stanowiącej załącznik Nr 4 do niniejszej uchwały.

§ 12. W związku z postanowieniami niniejszej uchwały wprowadza się jednolity tekst Tabeli Nr 11 pn. „Dochody z tytułu wydawania zezwoleń na sprzedaż napojów alkoholowych. Wydatki na realizację zadań określonych w Miejskim Programie Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych. Wydatki na realizację zadań określonych w Miejskim Programie Przeciwdziałania Narkomanii” do uchwały Nr LXXVIII/1389/10 Rady Miejskiej w Łodzi z dnia 27 stycznia 2010 r. w sprawie uchwalenia budżetu miasta Łodzi na 2010 rok, zmienionej uchwałą Nr LXXXI/1422/10 Rady Miejskiej w Łodzi z dnia 3 marca 2010 r., stanowiącej załącznik Nr 5 do niniejszej uchwały.

§ 13. Wykonanie uchwały powierza się Prezydentowi Miasta Łodzi.

§ 14. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia i podlega ogłoszeniu w trybie przewidzianym dla aktów prawa miejscowego.

**Przewodniczący  
Rady Miejskiej w Łodzi**

**Tomasz KACPRZAK**

Projektodawcą jest  
Prezydent Miasta Łodzi